

La División de Servicios para Sordos y Personas con Discapacidades Auditivas de Carolina del Norte presenta una serie de videos que indican varios escenarios sobre cómo se usa una mascarilla transparente. Este video muestra cuando hay un intérprete de ASL con un paciente sordo en el hospital.

[Start transcript

Descripción visual: Un paciente sordo está sentado en la cama del hospital. Un intérprete de ASL con mascarilla emitida por el hospital ingresa a la habitación junto con un médico.

Doctor hablando mientras el intérprete seña: Hola, ¿cómo nos sentimos hoy?

Paciente seña mientras el intérprete habla por él: Bien. Estoy deseando volver a casa.

Doctor hablando: Es su día de suerte porque es por eso que estoy aquí para charlar sobre su plan de alta. Necesitamos conversar sobre su medicamento y el tratamiento diario del sitio de la herida.

Paciente seña mientras el intérprete habla por él: Está bien. Pero realmente estoy teniendo problemas para entender al intérprete. No puedo ver su cara o sus expresiones faciales. ¿Puede quitarse la mascarilla?

Doctor hablando: Me temo que no. Acaba de entrar y no puedo garantizar que no sea un transportista.

Intérprete de ASL habla y seña: Oh, pero, un momento.

Descripción visual: El intérprete de ASL se quita la mascarilla transparente de la bolsa Ziploc de su mochila y se la muestra al médico.

Intérprete de ASL habla y seña: Podría cambiarme la mascarilla y usar esto, si eso está bien. ¿Le parece?

Doctor hablando: Sí, le sugiero que salga a cambiarse la mascarilla.

Intérprete de ASL habla y seña: Está bien.

Descripción visual: El intérprete de ASL mira al paciente en busca de confirmación, asiente con la cabeza, sale de la habitación.

Descripción visual de Fade Out/In: El intérprete de ASL regresa con la mascarilla transparente y se acerca al médico, que todavía está de pie junto al paciente.

Intérprete de ASL habla y seña: ¿Esto es bueno?

Doctor hablando: Sí, estamos listos ahora. Ahora podemos repasar el cuidado diario de esta herida y el medicamento.

Paciente seña mientras el intérprete habla por él: ¡Está bien, genial!

\Fade Out/In black screen with State of NC seal with NC Department of Health and Human Services and Division of Services for the Deaf and Hard of Hearing (El estado de Carolina del Norte) con el sello State of NC con el Departamento de Salud y

Servicios Humanos de NC y la División de Servicios para Sordos y Personas con Discapacidades Auditivas escrito abajo. El título en la parte superior dice: "Creado por la División de Servicios para Sordos y Personas con Discapacidades Auditivas de Carolina del Norte".

Fin de la transcripción]